



2020/0089/P/P

26-01-2021
Łódź,

WYJAŚNIENIA nr 4 EXPLANATIONS No. 4

Dotyczy postępowania na wykonanie prac w zakresie / Refers to:

Budowa Instalacji Termicznego Przekształcania Odpadów (ITPO) zlokalizowanej na terenie Elektrociepłowni nr 4 Veolia Energia Łódź S.A. Numer referencyjny: 2020/0089/P/P.

Construction of the Energy Recovery Facility (ERF) in CHP plant no 4 Veolia Energia Łódź S.A. Reference number: 2020/0089/P/P

W związku z pytaniami, jakie wpłynęły w przedmiotowym postępowaniu, Veolia Energia Polska S.A. występując w imieniu Zamawiającego - Veolia Nowa Energia Sp. z o.o. przekazuje wyjaśnienia i zmiany treści Ogłoszenia prekwalfikacyjnego.

Answering questions Veolia Energia Polska S.A. acting on behalf of Contracting Authority - Veolia Nowa Energia Sp. z o.o. submits the following answers and changes of the Notice.

Pytanie 17

Jakie są wymagania dotyczące referencji odpowiednio EPC i dostawcy technologii?

Jeśli dostawca technologii NIE jest w konsorcjum, lecz zamierza pracować jako nominowany podwykonawca, czy jego referencje nadal będą się liczyć w ofercie?

Odpowiedź 17

Zamawiający wymaga od Wykonawcy spełnienia warunku w zakresie doświadczenia zgodnie z pkt III.1. 3) ogłoszenia samodzielnie lub w konsorcjum z innymi wykonawcami. Dostawca technologii nie ubiegający się o zamówienie może być podwykonawcą tylko takiego Wykonawcy (lub konsorcjum), który spełnia warunki. W takim przypadku referencje podwykonawcy nie będą brane pod uwagę przez Zamawiającego przy ocenie spełnienia warunku w zakresie doświadczenia.

Question 17

What are the requirements w.r.t. references of EPC, and technology provider respectively?

If a technology provider is NOT in a consortium, and instead works as nominated sub-supplier, will his references still count for the bid?

Answer 17

The Contracting Authority requires the Contractor to meet the experience condition according to point III.2.3) of the Notice alone or in consortium with other contractors. The technology provider not applying for a Contract may be a sub-supplier of the Contractor (or consortium) who meets all conditions. His references will not count.

The Contracting Authority does not require the nominated subcontractor to be obligatorily indicated (but may be indicated) in the Request. Nevertheless, the

Veolia Energia Polska S.A.

ul. Puławska 2, 02-566 Warszawa
Kapitał zakładowy: 1 214 967 003,60 zł | NIP 945-16-47-866 | REGON 351293622 |
KRS 0000006129 | Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XIII Wydział Gospodarczy
Krajowego Rejestru Sądowego

tel. +48 22 568 81 00 - fax. +48 22 568 81 11
e-mail: veoliaenergipolska@veolia.com

www.veolia.pl

Biuro w Łodzi:

ul. J. Andrzejewskiej 5, 92-550 Łódź

Biuro w Poznaniu:

ul. Energetyczna 3, 61-016 Poznań



| | |
|---|--|
| <p>Zmawiający nie wymaga, aby nominowany podwykonawca obowiązkowo był wskazywany (ale może być wskazywany) we Wniosku. Niemniej jednak intencją Zamawiającego jest, aby dostawca paleniska rusztowego z rusztem typu schodkowego oraz parowego kotła odzysknicowego (o ile nie jest Wykonawcą) był jednoznacznie wskazany na liście podwykonawców na etapie składania ofert wstępnych, co zostanie doprecyzowane w SWZ.</p> | <p>Contracting Authority's intention is that the supplier of the grate furnace with a step-moving grate and a steam recovery boiler (unless it is a Contractor) be clearly indicated on the list of subcontractors at the stage of submitting initial offers, which will be specified in the ToR.</p> |
| <p>Pytanie 18 Czy konsorcjum musi ustanowić pełnomocnika i wystawić pełnomocnictwo zgodnie z III.1.8) (Forma prawna, jaką musi przyjąć grupa wykonawców, której zostanie udzielone zamówienie) na etapie prekwalfikacji czy przed udzieleniem zamówienia po przejściu etapu prekwalfikacji?</p> <p>Odpowiedź 18 Konsorcjum powinno ustanowić pełnomocnika już na etapie składania Wniosków.</p> | <p>Question 18 Does the consortium have to appoint a representative and issue a power of attorney in accordance with III.1.8) Legal form for a group of contractors to whom the contract is awarded) at the pre-qualification stage or prior to awarding the contract after passing the pre-qualification stage?</p> <p>Answer 18 The consortium should appoint an appropriate proxy already at the stage of submitting Request for participation.</p> |

DocuSigned by:

 8E97B7FEE45344E...

Przewodniczący Komisji przetargowej
 Norbert Skibiński

DS
 TK

Veolia Energia Polska S.A.

ul. Puławska 2, 02-566 Warszawa
 Kapitał zakładowy: 1 214 967 003,60 zł | NIP 945-16-47-866 | REGON 351293622 |
 KRS 0000006129 | Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XIII Wydział Gospodarczy
 Krajowego Rejestru Sadowego

tel. +48 22 568 81 00 - fax. +48 22 568 81 11
 e-mail: veoliaenergipolska@veolia.com

www.veolia.pl

Biuro w Łodzi:

ul. J. Andrzejewskiej 5, 92-550 Łódź

Biuro w Poznaniu:

ul. Energetyczna 3, 61-016 Poznań